

5) Robert Bosch FE Eisenach GmbH  
 Robert-Bosch-Allee 1  
 99817 Eisenach  
 DE Germany

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1  
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

If queries please specify customer and delivernote no.

1) Customer	5) Supplier No.	LNR	Packb.	LKZ	Z abs	Sov	KZA
1000911829	0091020720	D3					

3) Delivery note no

4731012

Page 1

kg Delivery/installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

2) Receiver note	4) Dispatchdate
	20.12.2019
6) Freight	Creationday
Free	19.12.2019
Unfrank	14) Our Order-No.
	24192578
7) Delivery	
Waggon	
Carrier	
Fr.Gut	
Express	
Post	
Vehic.foreign	
Vehic.own	

10) Your sign  
 11) Your Order No.  
 550003918602  
 Date  
 16.11.2017

15) additional data customer

17) Dispatch place  
 EHP / GmbH

22) Dispatch sign

23) Total weight kg  
 gross 211,0 net 125,1

24)

19) Shipping type  
 truck collect. load

20) Incoterms 2010  
 Free Carrier

21) Packing type  
 1 EPP

22) Dispatch sign

23) Total weight kg  
 gross 211,0 net 125,1

25) Dispatch Address

Magna PT S.p.A.  
 Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

Destination

26) Receipt-/unload-point  
 14249

27) Pos	28) Bosch-Order-No.	Index	Partnumber customer	29) Description of delivery	30) Quantity	40) Receiver notes Qty.(ts)	+/-	Notes
1	0261.230.503	D72	2517262301	Druck-/Temperatursensor	2.720			

180253987  
 5010007807  
 M385 (3)

KUTNER + MAGEL S.r.l.  
 ACCETTAZIONE MERCE  
 Quantita' dichiarata: 2720  
 Quantita' effettiva:  
 Tipo Imballaggio: 1  
 Quantita' Imballi:  
 Confermita' alle schede d'imballo:  NO  
 Data controllo: 04/01/20  
 Firma:

Rotation  
 Receiver notes  
 Date Name  
 bzw Nr

42) Entry notes

43) Quantity check

44) Quality check/Testreport

45) Receiver

46) Invoice check



1) Versender/Lieferant 2) Lieferanten-Nr. 0091020720

Robert Bosch FE Eisenach GmbH  
 EhP / GmbH  
 Robert-Bosch-Allee 1  
 99817 Eisenach  
 DE Deutschland  
 Tel: +49 (3691) 644316

5) Beladestelle

EhP - Eh103

8) Sendungsnummer 12403659

11) Empfänger 12) Kunden-Nr. 1000911829

Magna PT S.p.A.

Via dei Ciclamini, 4  
 IT 70026 Modugno (BA)

14) Anliefer-/Abladestelle

Magna PT S.p.A.

Via dei Ciclamini, 4  
 IT 70026 Modugno (BA)  
 14249/14249

3) Speditionsauftrags-Nr.

4) Nr. Versender beim  
 Versand-speditur:

**TRANSPORTAUFTRAG**

6) Datum 20.12.2019 7) Relations-Nr.

9) Versandspediteur 10) Spediteur-Nr. 97303727

DHL Global Forwarding (Italy) S.p.A  
 Via delle Industrie 1  
 IT 20060 Pozzuolo Martesana

13) Bordero-/Ladeliste-Nr.

15) Versendervermerk für den Versandspediteur:

16) Eintreff-Datum

17) Eintreff-Zeit

18) Zeichen und Nr. Lieferschein-Nr.	19) Anzahl	20) Verpackung	21) SF	22) Inhalt	23) Lademittel gewicht kg	24) Bruttogewicht kg
4730560 EA3659	1	Europalett	1	0261230503U72D3 PS 2517262301	31	211,0
4731012 EA3659	1	Europalett	1	0261230503U72D3 PS 2517262301	31	211,0
	2	Lg.Kunde od. Benennung		Leergut RB		
	2	Europalette		6099100063		
	2	Palettendeckel		- 1204X80 6099101208		
	40	VDA - Behälter		- 594X396 6099506147		
				Frachtpfl. Gew.: 422,0		

25) Summe

2 26) Rauminhalt in cdm

Summen

27)

62

28)

422,0

29) Gefahrgut-Klassifikation

30) Gefahrgut-Bezeichnung

31) Frankatur  
 Frei Frachtführer  
 Eisenach

32) Warenwert für Versicherung

33) Transportversicherung vom Spediteur zu decken mit

34) Versender-Nachnahme

35) Anlagen

Fahrer hat alle Dokumente erhalten und dies bestätigt.

36) Auftrags-Nr. Kunde 550003918602

38) Transportmittel-Nr.

37) Kontierung

39) LKW-Code

40) Versandart LKW-Sammelladung

41) Abrechnungs-Schl.

42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers:  
 obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäsem Zustand erhalten

Firmenstempel/Unterschrift.

44) Die Sendung enthält

davon getauscht

Euro-Flach-Pal.(FP)

Euro-Flach-Pal.(FP)

Euro-Gitter-Pal.(GP)

Euro-Gitter-Pal.(GP)

Datum Uhrzeit Unterschrift

45) Gerichtsstand Stuttgart. Es gilt deutsches Recht als vereinbart.

46) Für Warenempfänger Leergut

2) Lieferanten-Nr.



V0091020720

8) Sendungsnummer



2512403659

10) Spediteur-Nr.



0097303727

13) Bordero-/Ladeliste-Nr.

# Transport Order



Mittente  
Sender

N° partita IVA  
VAT-ID-No.

Data / Date

20-DEC-2019

ROBERT BOSCH FAHRZEUGELEKTRIK EISEN

ROBERT-BOSCH-ALLEE 1  
D-99817 EISENACH



Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)  
Collection address

Ordine di trasporto  
Order code

ERF-EC-1163171

Destinatario  
Consignee

N° partita IVA  
VAT-ID-No.

MAGNA-PT S.P.A., PLANT MODUGNO

VIA DEI CICLAMINI 4  
I-70026 MODUGNO

Condizioni di trasporto/Delivery terms

- franco dom. free domicile  
 franco fabbrica ex works  
 sdoganato cleared  
 non sdoganato undeclared  
 dazi pagati taxes paid  
 dazi non pagati taxes unpaid  
 dir. dog. pag. duty paid  
 dir. dog. non pag. duty unpaid  
 altri others

Indirizzo terminale  
Terminal address

DHL FREIGHT GMBH  
ERFURT  
BEI DEN FROSCH-KERN 7  
D-99098 ERFURT  
Tel: +49 361 49 30 40  
Fax: +49 361 49 30 411

EXW

Assicurazione complementare  
Additional transport insurance

- sì yes  
 no no

Valuta Currency Valore da assicurare Value for insurance

Numero di dossier  
Terminal reference

Riferimenti del cliente  
Customer's reference

No IMP-INW-747522

Terminal di arrivo  
Destination terminal

BARI

Numero telefonico  
Contact tel.

+ 39 / 80 5315811

Marche e numeri Marks and numbers	Quantità Quantity	Imballaggio Packing	Descrizione della merce Description of Packing	Tariffa doganale Custom's tariff number	Peso lordo in kg Gross weight in kg	Valore (con valuta) Value (with currency)
	2	P/LE	PARTS PARTS		422.0	

EX WORKS

Din. x cm x cm = 2.880<sup>00</sup> LM 0.00 Peso tassabile in kg Payable weight in kg 720.00 Totale peso lordo in kg Total gross weight in kg 422.0

Richieste particolari / Special consignments

Istruzioni particolari / Special instructions

Allegati / Enclosures

Delivery Note  
(remains with consignee at delivery)

Ritiro dal mittente Collection at sender	Consegna al destinatario Delivery to consignee	<b>IMPORTANT</b> According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.	Timbro Stamp
Data / Date	Data / Date		
Orario / Time	Orario / Time	Nome di chi firma in stampatello Consignee's name in block letters	
Firma dell'autista / Driver's signature	Firma del destinatario Consignee's signature		

5. Resti  
 Sono pi  
 - franco  
 - franco  
 - franco  
 - franco  
 - franco  
 - franco  
 (\*) c

Tutte le spedizioni EUROCONNECT sono vincolate alle Condizioni Generali di trasporto EUROCONNECT (vedi EUROCONNECT Transport Conditions apply exclusively to all EUROCONNECT consignments (see overleaf))